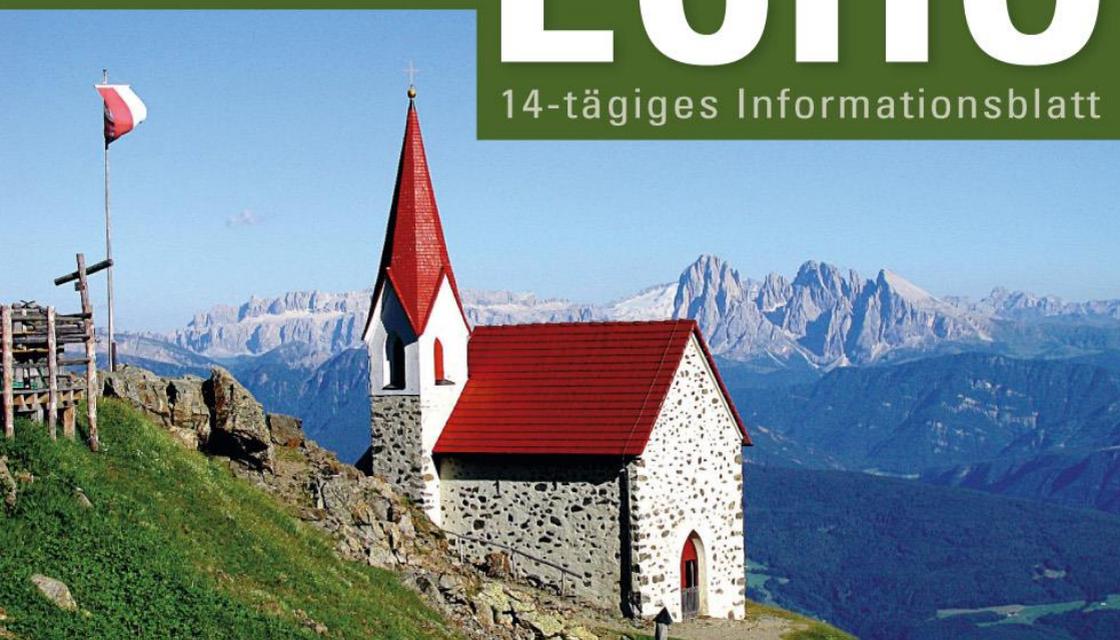


Latzfons | Verdings | Garn

ECHO

14-tägiges Informationsblatt



Veranstaltungskalender

- 28.03.2018 15:00 Kasperltheater im Pfarrsaal in Latzfons
- 02.04.2018 14:30 Ostermontagskonzert – MK Latzfons
- 10.04.2018 20:00 Infoabend „Energiesparen im Haushalt“ in Verdings
- 13.04.2018 20:00 Bürgerversammlung in Latzfons
- 14.04.2018 09:00 – 12:00 Radversteigerung in Klausen

25.03.2018 28. Jahrgang Nr. 6

Gemeinde Klausen – Praktikanten gesucht

Bekanntmachung über die Aufnahme zweier Praktikanten/innen in den Sommermonaten 2018

Die Gemeinde Klausen beabsichtigt für die Sommermonate 2018 zwei Oberschüler/innen als Praktikanten/innen für die Verwaltungsämter und das Stadtmuseum aufzunehmen, welche im Schuljahr 2017/2018 die 3. oder 4. Klasse einer Oberschule besucht und bestanden haben und EDV-Kenntnisse besitzen.

Der Auftrag gilt für ca. 8 Wochen. Es wird eine monatliche Entschädigung von Euro 600,00 bezahlt. Die Stellen sind der deutschen Sprachgruppe vorbehalten.

Interessierte können bis spätestens Donnerstag, 12. April 2018, 12,00 Uhr, bei der Vizegemeindesekretärin Dr. Martina Mair, Apostelhaus, 2. Stock ein Gesuch um Aufnahme abgeben. Das Gesuch ist auf der Homepage der Gemeinde Klausen unter www.klausen.eu abrufbar.

Die Vergabe dieser Praktikantenstellen erfolgt aufgrund eines Kolloquiums. Das Kolloquium findet am Donnerstag, 19. April 2018, ab 16,00 Uhr im Rathaus der Gemeinde Klausen statt. Die genaue Uhrzeit wird den Bewerbern/innen mittels Email bekanntgegeben. Bei gleicher Position in der Rangordnung wird der/die Bewerber/in mit dem höheren Lebensalter bevorzugt.

Interessentschaft Dorf-Runggen

Die Vollversammlung der Interessentschaft Dorf-Runggen findet am 25.03.2018 beim Peterwirt statt.

Bürgerversammlung in Latzfons

BÜRGERVERSAMMLUNG

am Freitag, 13. April 2018 - Vereinsaal in Latzfons - 20.00 Uhr

**Die Bürgermeisterin ladet zu einer Bürgerversammlung
mit Landeshauptmann Arno Kompatscher ein.**

Die Bürgerinnen und Bürger von Latzfons und Verdings sind herzlich zu dieser Bürgerversammlung eingeladen!

Die Bürgermeisterin und die Referenten der Fraktion Latzfons und Verdings

Stadtpolizei Klausen

RADVERSTEIGERUNG - RADBRUNCH

am Samstag, 14. April 2018 - von 09-12 Uhr auf dem Grundschulplatz Klausen

Offizielle Radversteigerung der Stadtpolizei Klausen - RADFLOHMARKT
verkaufen, tauschen... bring dein altes Rad mit!

RADWERKSTATT mit Radservice Gantioler

@Green Mobility Südtirol - Alto Adige - @Ökoinstitut Südtirol Alto Adige

MK Latzfons - Osterkonzert

**Einladung zum traditionellen Osterkonzert und zum Eierhecken
Ostermontag - 2. April 2018 auf dem Dorfplatz**

10.30 Uhr Fröhschoppen mit den 4 Flotzpissern

15.00 Uhr Konzert der Musikkapelle Latzfons

Für Speis und Trank ist bestens gesorgt. Wir freuen uns auf Dein Kommen!
Bei ungünstiger Witterung findet die Veranstaltung im Vereinshaus von Latzfons statt.

5 Promille für die Musikkapelle Latzfons!

Steuernummer: 80015210216

Die Musikkapelle Latzfons bedankt sich herzlich!

Infoabend: „Energiesparen im Haushalt“

Viele Südtiroler Familien sehen sich mit hohen Haushalts- und Energiekosten konfrontiert. Dabei ist Sparen möglich! Mit einfachen Maßnahmen können beachtliche Energie- und Kosteneinsparungen erzielt werden. Die Experten des Ökoinstituts zeigen Möglichkeiten für einen bewussten und cleveren Umgang mit Energie zuhause auf und unterstützen Familien, ihre Strom-, Heizungs- und Wasserkosten noch besser in den Griff zu bekommen.

Ort: Vereinshaus Verdings

Datum: Dienstag, 10.04.2018

Beginn: 20.00 Uhr

Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos.

Eine Veranstaltung der Gemeinde Klausen im Rahmen des EFRE-Projekts FESR3017 "Energie gewinnt!

Energetische Sanierung und begleitende Maßnahmen an der Feuerwehrrhalle Verdings"

Eine Veranstaltung der Gemeinde Klausen im Rahmen des EFRE-Projekts FESR3017 "Energie gewinnt! - Energetische Sanierung und begleitende Maßnahmen an der Feuerwehrrhalle Verdings"

efre·fesr
Südtirol · Alto Adige
Europäischer Fonds für regionale Entwicklung
Fondo europeo di sviluppo regionale




GEMEINDE KLAUSEN
COMUNE DI CHIUSA

 **Ökoinstitut**
Südtirol - Alto Adige
Competence network

AUTONOME
PROVINZ
BOZEN
SÜDTIROL



PROVINCIA
AUTONOMA
DI BOLZANO
ALTO ADIGE



efre regional. innovativ. nachhaltig.
fesr regionale. innovativo. sostenibile.

5 Promille für den ASV Latzfons

Auch heuer gibt es wiederum die Möglichkeit einen Teil (5 %) seiner bereits bezahlten, bzw. seiner zu zahlenden Steuer einen ehrenamtlichen Verein zukommen zu lassen.

Es bedarf für die Zuweisung dieses Beitrages, jedoch nicht zwingend eine Steuererklärung abzufassen.

All jene, die eine Steuererklärung machen, können im eigens vorgesehen Feld die Steuernummer des begünstigten Vereins angeben. Wichtig: Die Steuernummer des ASV Latzfons ist dabei im Feld bei den „**Sportvereinen**“ einzutragen, und nicht bei den ONLUS-Vereinen.

Jene, welche keine Steuererklärung (730 oder UNICO) machen müssen, brauchen nur das jeweilige Formblatt, welches jedem CU beigelegt ist, ausfüllen; d.h. , die Steuernummer des Vereins, den man unterstützen will, angeben und darunter unterschreiben.

Nur dieses Blatt wird dann mittels eigenen Kuvert (ist im Post- oder Steueramt, bzw. bei den Patronaten erhältlich) bei einem Steuersubstitut abzugeben.

Die Steuernummer des ASV Latzfons lautet:

80015330212

Ich danke allen, die den ASV Latzfons auf diese Weise zusätzlich unterstützen und bin mir sicher, dass die erhaltenen Beiträge vor allem der Jugendbetreuung förderlich sind.

Sepp Oberrauch
Präsident ASV Latzfons

Kleinanzeiger

➤ Hasen abzugeben. Petuner Tel. 0472-545254

„60+ unterwegs“

Saltaus – Riffian – Dorf Tirol - am Mittwoch, 04. April 2018

Unsere erste 60+Wanderung führt uns in das äußerste Passaiertal. Wir fahren mit dem Zug von Klausen nach Meran, wo wir in den Bus nach **Saltaus** nehmen. In Saltaus beginnt der **Rösslsteig** nach **Riffian**. Nach ca. zwei Stunden erreichen wir Riffian, wo wir die Marienkirche besichtigen und unsere Mittagspause machen. Nach der Stärkung folgen wir den Waalweg nach **Kuens**, das wir nach ca. einer Stunde erreichen. Der Weg führt uns dann weiter nach **Dorf Tirol**. In Dorf Tirol fährt ein Bus nach Meran, oder wir nehmen den Fußweg nach Maren. Von Meran fährt der Zug zurück nach Klausen.

Abfahrt:	Mit dem ZUG vom Zugbahnhof in Klausen um 07:30 Uhr am Mittwoch, den 04. April 2018
Gehzeit:	Ca. 4 Stunden
Ausrüstung:	Leichte Wanderausrüstung Proviant für Mittagessen aus dem Rucksack
Schwierigkeitsgrad:	In jeder Hinsicht leichte und problemlose Wanderung, Höhendifferenz ca. 100m
Anmeldung:	Ist nicht nötig. Jeder der zum vereinbarten Zeitpunkt am Treffpunkt erscheint ist dabei!
Tourenführer + Information:	Cilli Gafriller – 0472/847281 abends
Ankunft:	gegen 17:00 Uhr in Klausen
Fahrtgebühren:	Die Kosten für allfällige Zug- Bus- oder Seilbahnsesen übernimmt jeder selbst. Südtirolpass nicht vergessen!!!
Allgemeines:	Gültige AVS-Mitgliedschaft für das Jahr 2018 ist erforderlich. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Auf eine zahlreiche Beteiligung und auf ein gutes Wetter freut sich:
Cilli Gafriller - -Tourenführer-

AVS-Klausen Ostermontagskitour

Am Montag, den 02.04.18 treffen wir uns beim Sylvaner Hof in Klausen zu unserer traditionellen

OSTERMONTAGSKITOUR

Das Ziel und die Startzeit zu dieser Skitour werden am Tag vorher beim Osterkonzert im Patergarten vereinbart.

Gefahren wird mit Privatautos.

Tourenleiter sind Alex Rabensteiner (339/7526374) u. Georg Clementi (347/7528341).

Lawinensuchgerät und komplette Skitourenausrüstung sind erforderlich!!

Ossi Deporta - 1. Vorstand

Sämtliche Veranstaltungen sind AVS-Mitgliedern vorbehalten.



FELDTHURNS April 2018

Mo. 02.04.2018	Ostermontagskitour Östliche Hochwart Infos bei Agnes: 3495714300
Fr.06.- So. 08.04.2018 	Kletterwochenende in Laghel am Gardasee Infos bei Andi: 3201123068
So. 15.04. 2018	Frühlingswanderung am Gardasee Infos bei Rosamunde: 3801790783
Fr. 28.-So 30.04.2018	Skitourenwochenende Gran Paradiso Infos bei Artur: 3392494860

Nähere Informationen findet ihr im AVS- Schaukasten in Latzfons (neben dem Echokasten)

KFS - Kasperltheater



Wann: Am Mittwoch, 28. März 2018

Uhrzeit: um 15.00 Uhr

Wo: Im Pfarrsaal Latzfons

Eintritt: Kinder: 1€

Begleitpersonen gratis

Der KFS freut sich auf euer Kommen!

Stadtmuseum Klausen



STADTMUSEUM KLAUSEN
MUSEO CIVICO DI CHIUSA

Karl Gasser (1948 – 2017)

EIN TREFFEN | UN INCONTRO

Eröffnung | Inaugurazione

Fr | ve | 23.03.2018 | ore 18 Uhr

Dauer der Ausstellung | Durata della mostra

24.3. – 5.5.2018

Di-Sa | ma-sa | ore 9.30-12, 15.30-18 Uhr

So, Mo, 25.4. und 1.5. geschlossen | do, lu, 25/4 e 1/5 chiuso



Liebe Jugendliche!

Die betreuten Öffnungszeiten für Jugendliche von 11 – 15 Jahren im **Jugendraum Latzfons** finden **jeden Montag von 15.00 – 16.30 Uhr** statt und die Öffnungszeiten im **Jugendraum Verdings** **jeden Montag von 16.45 – 18.15 Uhr**. Es erwartet euch ein abwechslungsreiches Programm. Die Öffnungszeiten können genutzt werden, um Probleme und Sorgen zu besprechen, zu ratschen und Spaß zu haben

Latzfons:

09.04.2018: Stadt-Land-Fluss

16.04.2018: Kreatives Gestalten

23.04.2018: Wanderung in Latzfons

30.04.2018: Wer wird Millionär?

Verdings:

09.04.2018: Fußball

16.04.2018: Activity

23.04.2018: Dokunachmittag

30.04.2018: Kegeln

Das Team des Jugenddienst Unteres Eisacktal freut sich auf dich.

Gardaland mit dem Jugenddienst Unteres Eisacktal

Der Jugenddienst Unteres Eisacktal organisiert am **21. April 2018** eine Fahrt in den Vergnügungspark Gardaland. Teilnehmen können alle Jugendlichen des Einzugsgebietes der Jahrgänge 2006 und älter.

Start: Samstag, 21. April 2018 um 07.30 Uhr am Busbahnhof Klausen

Rückkehr: Samstag, 21. April 2018 um ca. 19.30 Uhr am Busbahnhof Klausen

Kosten: Der Eintritt in den Vergnügungspark Gardaland sowie der Bustransfer (Hin- und Rücktransport) betragen **38,00 €** pro Person. Der Kostenbeitrag muss bei der verbindlichen Anmeldung auf das Konto des Jugenddienstes überwiesen, direkt im Büro des Jugenddienstes (mittwochs 14:00 – 18:00 Uhr) oder bei den zuständigen Jugendarbeitern einbezahlt werden. Gleichzeitig muss eine Einverständniserklärung unterschrieben werden. Weitere Informationen:

www.jugenddienst.it/untereseisacktal

Informationen und Anmeldung: jasmin.anranter@jugenddienst.it oder 3887738887 (Anmeldungen werden ab 26.03.2018 entgegengenommen)

Josefischeißen 2018 – Erfolgsbericht



Das diesjährige Josefischeißen war wieder ein voller Erfolg. Es habe 136 Schützen aus Nah und Fern daran teilgenommen. Dank den zahlreichen Sponsoren konnten viele schöne Sachpreise an die Gewinner der jeweiligen Kategorien vergeben werden. Zudem wurden noch 37 Meisterabzeichen, 25 Eichenlaub, 43 Gold und 16 Silber vergeben.

Besonders hat es uns gefreut, dass so viele Jugendliche mit Begeisterung am Josefischeißen teilgenommen haben.

Wir von der Sportschützengilde möchten uns ganz herzlichst bei allen bedanken und hoffen, Euch so zahlreich auch das nächste Jahr wieder begrüßen zu dürfen.

Der Oberschützenmeister

Konrad Kerschbaumer

Ärztmitteilungen

Der diensthabende Turnusarzt ist unter der Nummer [331 9928128](tel:3319928128) erreichbar! Ab Oktober 2017 bis Mai 2018 ist samstags von 09:00 bis 12:00 Uhr im Vorsorgedienst, Romstraße 5, Parterre, in Brixen, ein kinderärztlicher Betreuungsdienst für dringende Fälle tätig.

Dr. Josef Mulser beendet mit 31. März 2018 seine Tätigkeit als Allgemeinmediziner und Hausarzt. Er dankt allen für das ihm entgegengebrachte Vertrauen.

Dr. Judith Trompedeller nimmt ab 1. April 2018 als neue Ärztin für Allgemeinmedizin im Sprengel Klausen ihre Tätigkeit auf. Ihr Hauptambulatorium befindet sich in Klausen, Seebegg 17 (Seiteneingang des Sprengelsitzes). Telefonisch ist sie unter der Nr. 0472 813 148 erreichbar.

Geburtstagskinder

25.03.	Barbara Überwasserer Schrott, Sunnleitn	88
26.03.	Josef Thaler, Zalter	74
27.03.	Josef Pfattner, Lageder	71
28.03.	Johann Kerschbaumer. Lettner Hons	75
29.03.	Aloisia Kerschbaumer Lang, Rampuier	79
29.03.	Mechthild Pfattner Torggler, Moar zu Viersch	76
29.03.	Maria Obrist Felderer, Dorf	75
30.03.	Hedwig Mitterutzner, Michaelsiedlung	70
05.04.	Josef Gasser, Annablick Pardell	81
07.04.	Mechthild Renzler Gstrein, Suns	98

Eltern-Kind-Musizieren

Das Eltern- Kind- Musizieren ist ein musikpädagogisches Konzept, das Eltern mit Kindern ab Säuglingsalter zum gemeinsamen Musizieren anregt. Durch Lieder, Spiele, Kniereiter, Tänze und Fingerspiele entwickeln die Kinder mit Spaß und ohne Leistungsdruck ein Bewusstsein für ihre Stimme und ihren Körper. Einfache Instrumente wie Klanghölzer, Glöckchen, Rasseln und Trommeln führen das Kind in die Welt der Klänge.

Start: Dienstag, Vormittag, 10. April 2018

Altersgruppen: 6–18 Monate um 9.10 Uhr
19–36 Monate um 10.10 Uhr

Ort: Musikschule Klausen (Bergamt)

Referentin: Sibille Huber, diplomierte Musiklehrerin

❖ Kosten: 56 Euro, 8 Einheiten zu 45 Minuten + 20 Euro Mitgliedsbeitrag

⇒ Anmeldung: klausen@elki.bz.it oder bei Ulrike 377/6725700

Eltern Kind
Zentrum Klausen
Zweigstelle Kasteiruth



Centro Genitori
Bambini Chiusa
Filiale Casteirotto

Das Echo kann auch im Internet unter www.klausen.eu/echo gelesen werden.

Für diese Ausgabe sind Valentin Waldboth und Meinrad Kerschbaumer verantwortlich. Die nächste Ausgabe erscheint am 8. April 2018 und wird von Pfattner Rita und Moosmair Josef gestaltet. Abgabetermin: Mittwoch, 04.04.2018. Beiträge können bei Josef Moosmayr (Geschäft) abgegeben oder an die E-Mail echo@latzfons.it gesendet werden.

Wir BEGLEITEN DICH.

Bei allen finanziellen Themen.

Frage nach Deinem
Berater in der
Raiffeisenkasse.

www.raiffeisen.it/jugend